

Tygodnik literacki

literaturze, sztukom pięknym i krytyce poświęcony.

N^o 7.

Poznań, dnia 15. Lutego.

1841.

Literatura zagraniczna.

Esquisse d'une philosophie,

par F. Lamennais.

Trois volumes. Paris, 1840.

(Dalszy ciąg.)

Twory wszystkie są ograniczone. Ale jako Bóg w Trójcy tylko jest zupełny, tak twór każdy w zupełności jest małą trójcą istoty Jego: ma byt, ma formę, i jedność obojga, istnienie. Byt rzeczy każdej jest częścią wszechmocności Boga, forma częścią nieskończonej wiedzy Jego, a istnienie czyli żywot, wypływem miłości Jego. Dzieło stworzenia jest przeto dziełem całej Trójcy, i każdy twór szczegółowy ję objawieniem. „Bóg jest wszędzie; i w człowieku, co Go poznawa i uwielbia; i w ziarnku piasku, który pod nogi swoje ściele, i niechy nie było, gdyby nie miało uczestnictwa istoty Jego.“

Na ten sposób wyszedł świat materyalny z łona wszechmocności, będący z Boga i w Bogu, ale nie będący Bogiem. Materyalność wszelka jest ograniczeniem mniej większym, a Bóg jest nieograniczony. Im większe ograniczenie, tym większy odstęp tworu od twórcy; a że każde stworzenie o tyle będzie stworzeniem, o ile będzie ograniczonym, nigdy zatem ani stworzenie pojedyncze, ani całkowitość stworzenia nie wyrówna twórczej najwyższej istności. Takiem widzeniem rzeczy obala Lamennais materyalną i idealną szkołę, z których ta w duchowości świata, tamta w jego materyalności upatrywała Bóstwo. Od pierwszej już zasady położył zaraz tamę takiemu rozdwojeniu na materyę i ducha, nie mających osobnego bytu, ale bytujących w istnieniu wszech rzeczy, czyli w żywocie świata.

Lubo sposób, w jaki się istota boska przebiera w skończone materyalne istnienia, należy według autora do tajemnic nigdy nieodgadnionych, bo nigdy człowiek nie zasiędzie na prawicy Boga Stworzyciela, by był obecnym dziełu stworzenia; to jednak wolno mu o tém wnio-

skować na zasadach rozumu, będącego w końcu częścią nieskończonej wiedzy i mądrości boskiej. Świat nie był ani nie jest dziełem ukończonym, raczej rozwijał się i rozwija do coraz doskonalszych postaci. Tak na ziemi każdy twór rodzi się i wzrasta; tak według najnowszych postrzeżeń planety i gwiazdy powstają; tak wreszcie nauczają wszystkie kosmogonie narodów. Owe chaos, owa rudis indigestaque moles, albowi owo jaje Indyan, z którego się wyklął świat pojawów, przez nasiedzenie Bramy, — świadczą za początkową matrycę, jakby pierwotnym rozczynem, zarodnym w nasieniu wszech światów i wszech rzeczy.

Tu jest właściwie przejście z tak nazwanej metafizyki do filozofii natury. Dotyka ję Lamennais w samych szczytach. Nie rozłożył on w ogólności systemu swojego na zwyczajne działy logiki, filozofii natury i filozofii ducha, ale wychodząc od prawd najogólniejszych do coraz bliższych, kroczy myślą przez wszystkie działy, i jak aniołowie po Jakubowej drabinie zstępują mu po szczeblach pomysły, z niebios do ziemi.

Istota sama przedzierzga się na materyę niepochwytną przez zmysły, bo będącą dopiero tworzywem, nie tworem. Troiste nieskończone własności istoty: wszechmocność, wiedza i miłość przechodzą w pierwotne, i dla tego najmniej jeszcze zgęszczone płyny: elektro-magnetyzmu (?), światła i ciepłiku. Są to ciała bez wagi, wnikające na wyprowadzenie na jaw wszystkich ciał w szczególności, stanowiące ich byt i żywot, będące przeto najrozleglejszemi i najpotężniejszymi działaczami w przyrodzeniu.

Czyli to, co nazywamy siłą w naturze, co się rozpiera na zewnątrz, na pojaw, co nadaje ruch i popęd wszystkiemu, skutkiem jest działan elektro-magnetycznych, jest tylko domysł autora. To pewna, że siła ta jest wystąpieniem na zewnątrz silni twórczej, że przez nią wylewa się czas, i przestrzeń się wypełnia; że jest jedną i tą samą potęgą we wszystkich tworach, przełamującą graniczne zapory. Światyby nią samą nie dobrał się postaci. Jest zatem drugi czynnik przyrodzenia,

nakładający tamtemu hamulce przez wyrabianie się kształtów. Postaciowanie się tworzywa na twory dzieje się według pierwotwórczej wiedzy Boga, a manifestacją tych kształtów, jest światło. Połączenie do istnienia formy i siły, czyli materji i ducha jest życiem. Ożywicielem zaś wszystkiego w przyrodzeniu jest ciepłik.

Autor mniema, że i siła przyciągająca (atrakcja) jest także tylko ciepłikiem, ale utajonym; jak w spoczynku ciał bezwładnych utajona jest siła ruchu. — Wszystko troje, t. j. siła, forma i życie, różną miarą rozdzielone są na istoty, według większego lub mniejszego tychże ograniczenia. Bezwładność, masa, atrakcja u ciał nieorganicznych; ruch, kształt i życie u zwierząt i roślin; wola, rozum, miłość u ludzi.

Działacz życia jest oraz działaczem śmierci; ztąd ogień zbytkiem gorąca niszczy, i miłość rozgorzała wypala ciało. Wniosek taki wypada z samego pojęcia działania miłości czy ciepłika na połączenie siły i formy w jedność istnienia. To połączenie staje się coraz ściślejsze, aż wreszcie przemoże nad formą, a niszcząc formę niszczy istotę. Śmierć tak pojęta, do pojedynczych się tylko istot ściąga; w świecie samym nie ma śmierci, są tylko przeobrażenia, nieustanny ruch form powstających i rozkładających się.

Zwyczajny podział wszystkich tworów na bezwładne, organiczne i rozumne, odnosi autor do różnego stósunku, w jakim się przez ograniczoność zmysłowego przedmiotu objawia troista własność istoty. W końcu zastanawia się, ażaliby nie było doskonalszych istot nad ludzi? »Wszystkie narody odpowiadają nam, że są takie istoty. Wiara ta, jakikolwiek był jój początek, powszechną jest między ludźmi, i najodleglejszych sięga czasów. Acz wystrojona poetyczną grą wyobraźni, acz skalana wielorakiem nadużyciem przesądu i niewiadomości, nie przestała wszelako być dla nas ważną. Nie ma na nią oczywistego dowodu, i nie będzie, dopóki zmysły nasze będą miarą wszystkiego. Wszakże wielkiego jest prawdopodobieństwa, gdy się człowiek zastanowi nad sobą, jako tylko jest odrobiną przyrodzenia, atomen pełzającym na atomie, maluczką i wątłą istotą, natrafiającą wszędzie na granice działań i myśli swoich, trudno mu dać sobie świadectwo, że jest najrozumniejszym, najpotężniejszym i najdoskonalszym tworem na świecie, arcydziełem Twórcy. To hipoteza za dumna. Nasz planeta nie jest wyłącznym siedliskiem myśli, są jeszcze i inne istoty, starsi bracia nasi w dziele stworzenia, co wyżsi zapewne są od nas umysłem i ciałem.«

»Ileż to istot, niższych do nas, nie dostrzegamy dla niedostateczności zmysłów naszych. Nie miałeby taki sam zachodzić stósunek, co do tych, które są od nas

doskonalsze? Nieskończony łańcuch coraz wyższych doskonałości miałeby w nas ostatnie swoje mieć ogniwo? Zda się zatem, że muszą być istoty wyższe od ludzi. Atoli, jakie one są, nie dociecze tego zapewne nigdy człowiek na ziemi, nie posiadający zmysłu na nie. Niezłożone z ciała i kości, doskonalszego są ustroju; materjalność ich nie tak gruba, a ztąd potęga duchowości przestrzenniejsza. Ograniczone przecież, jak wszystkie twory, są mieszkańcami świata stworzonego, i zostają z nim w stósunkach.«

Taką indukcją filozoficzną robi autor wniosek o istnieniu istot zazmysłowych, nadludzkich. Wniosek zapewne śmiały, nie dający się wszakże niczém odeprzeć. Na inném miejscu już na to przygotował czytelnika, i wykazał podobieństwo takich tworów. Mówiąc o przestrzeni i czasie, dowodzi, że im istota jaka więcej wyzwolona z ograniczeń materjalnych, tém się mniej ogranicza miejscem i terażniejszością. Już człowiek ma przeszłość przed sobą rozwartą, jak księgę rozłożoną, a przeczuciem sięga w przyszłość i w odległe miejsca. Łatwo zatem wystawić sobie można, że w ustroju człowieka, alibili innej istoty taki zajęć może materjalności stósunek, że czas i miejsce nie będą dlań o tyle granicami, o ile są teraz, i że pewną część wszędzieobecności i jasnego widzenia rzeczy posiadać mogą istoty wyższego rzędu.

(Dalszy ciąg nastąpi.)

Literatura krajowa.

P o e z y a.

Do przyjaćiół.

Kiedy się na mym grobie murawa uściela,
Weźcież lutnią pieszczoną moi przyjaćiele!
I w piękny dzień majowy, choć na krótką chwilę,
Zasiądźcie w cieniu drzewa, przy mojej mogile.

Kto o byt swój na ziemi — o doczesną sprawę,
Ma niepokój na sercu, troskę lub obawę;
Niechże dnia tego z wami wcale nie przychodzi,
Bo pokoju umarłych miesiąć się nie godzi.

Jam na świecie wśród czarnej hurzy i zawieci,
Nawet przez łzę rozpaczy wyglądał nadziei;
Po cóż ma grób mój cisnąć brzemie waszych żali!
Dosyć my się za życia, dosyć napłakali.

Więc z umajoną skronią — z obliczem wesółm,
Zasiądźcie, jako družba za godowym stołem;

Niech tylko między wami, choć w ostatnim rzedzie
Miejsce, którym tak cenil, niezajęte będzie.

Potem — pierwszy z kolei raz uderzyć w lutnię,
Choć słabo, byle z serca, namiętno — smutnie;
A na odgłos przyjaźni i rodzinnej pieśni,
Duch mój wymknie się nawet z zagrobowej cieśni.

Skoro wietrzyk po grobach głowy róż nakloni,
Albo stróna nietknięta na lutni zadzwoni,
Albo gałązka drzewa zaszumi z szelestem,
Będzie to znak — że słucham, że w pośród was jestem.

Gdy tak pieśń serca wasze dość już rozplomieni,
Niechże kwieciami ubrany puhar się zapieni;
A każdy dwa takowe, niech do dna wychyli,
Jeden na mą pamiątkę — a drugi... Maryli.

W dowód zaś, że szanuje i śmierć węzeł bratni,
Na moim grobie spełna rozliście ostatni;
I powtórzcie to samo, o następnym lecie,
Jeżeli przyjaciele! stanie was na świecie.

J. N. Jaskowski.

o kierunku pism czasowych.

Liczba pism czasowych zwiększa się u nas widocznie. Pierwsze niepowodzenia nie zraziły przedsiębiorców i z rokiem bieżącym na trzech stronach Polski, trzy nowe ukazały się pisma naukowe. Pocieszający to dla miłośników literatury ojczystej widok. W tylu kierunkach rozchodzące się z tygodnia na tydzień, z miesiąca na miesiąc promienie światła, olśnią blaskiem oblicze ziemi naszej. Drgnie serce rozkoszą duchowej swobody, i nadzieja puszczona w przyszłość, dobiera się złotych czasów piśmiennictwa rodzimego.

Nie w tak świetnym obrazie widzi ten ruch literacki ziemiejsza rozważa, co mu się z bliska przypatrzy. Pisma nasze peryodyczne, z małemi nader wyjątkami, nosząc różne nazwiska, są bliźnięcego wszystkie do siebie podobieństwa. I nie tylko z twarzy tak sobie podobne, ale i wewnętrzne usposobienia ich jednakie: tych samych mają rodziców, tych samych opiekunów, ten sam cel, te same skutki. Położmy celniejsze z nich obok siebie i dawne i nowe: równy ich ustrój, równa nawet barwa, bo najczęściej płowa. Powieści, wiersze, rozprawki naukowe, i w dodatku zbiornik rozmaitości, doniesień, korespondencji i t. d., to są wiecznie powtarzające się dania i wety, w tygodniowym lub miesięcznym poczęsnem każdego czasowego pisma. I bodajby to jeszcze były materiały, opracowane wszystkie w jednej myśli, w jednym duchu, obrzuciłby przynajmniej dziennik tę rozmaitość przedmiotów swoim płaszczem, na którymby wyszyte godło znać dawało, w jakich szeregach walczy, i dzienniki nasze byłyby na po-

dobieństwo rycerzy za krucyat, z różnokolorowym znakiem krzyża na szacie, co szli zdobywać ziemię świętą i grób Chrystusów. Tak nie jest. Redakcyje nasze nie podzieliły się na bractwa ku jednej usłudze, nie obrały sobie każda innego patrona; ale w imie różnych bogów, a najczęściej takich, co się mało troszczą o sprawy ziemskie, wzięły się bez broni, bez znaków do literackiego szermierstwa. Jaka walka, takie zwycięstwo. Nie zdobydziemy nią nową Jerozolimy — ziemi obiecanej właściwej nam oświaty.

Ztąd i krytyki, owe ordalia w literaturze przed sądem publiczności, na tak małym u nas stopniu. I co niesłychaną jest rzeczą w rzeczypospolitej głów pisarskich, udało się u nas, ale u nas tylko, zasięść jednemu na trójnogu literackim, i z niego, jak niegdyś w Delfach rzucić jedynowładne wyroki na wsze plody pięknych dowcipów polskich; lubo bystrzejsze oko literackiego geologa dostrzeże, że ów proroczości z pod trójnoga dymek na Litwie, znalazł tu otwór aż z odległej ziemi Gallów, z wulkanów, co się już wypaliły. Czasem tylko niedowiarek z pod Karpat, gdzieś w zakątku rzeknie swoje veto (Bibliot. Warsz. I. str. 129) i uciśnie, jak Judejczyk przed Goliatem. Na Dawida nikt się jeszcze nie wybrał, acz dosyć podnieść kamyk z równin sławiańskich i włożyć do procy, a myślą przyszłości do celu zmierzyć. — Krytyka jest pojedynkiem, jest walką Kuryacyuszów z Horacyuszami w obliczu wojsk patrzących się; jest zmierzeniem się siły z siłą; więc z encyklopedycznego stanowiska pism naszych czasowych, w takim rozerwaniu i roztrzeniu i zasad i treści, musi być słabą, omdlałą, jest tylko bójką na teatrze.

Brak krytyki oznacza brak pisarzy w godnym tego imienia znaczeniu. Umiejętność to oblubienica, autor oblubieniec, pozwoliłżeby ubliżające, fałszywe o niej, rozpowiadać wieści? W jej sprawie i w sprawie spłodzonego z nią potomstwa raczejby świat wyzwał do boju. Ale u nas stan duchowy, jak stan duchowny. Literaci żyją w celibacie, i nie żenią się z naukami. Kilka imion prawdziwie uczonych, to Orzechowscy, z brewem opinii publicznej »Tibi soli.« Policzmy pisma peryodyczne i policzmy ich pisarzy, prawie będzie tamtych tyle, co tych, każde liczy tych samych luminarzy literackich. Wszakże już to samo, że się jeden pisarz na wiele pism czasowych rozdziela, najlepszym dowodem ich encyklopedyczności, a zatem braku właściwej cechy. Niedostatek pisarzy tak dalece się czuć daje, że nie jedna redakcyja, by czytelnikom swoim nie narzucać zawsze tego samego pióra, niewinnego chytya się fortelu, i pod artykułami z jednego kałama-

marza pisaniami, różne naznacza miana. Owe X. W. Z. z różnych części świata, najczęściej wychodzą z bióra redakcyj.

Brak autorów wypływa z braku czytelników, a ten samem z braku rozleglejszej w narodzie oświaty. Dzieło pisze się nie tylko dla współżyjących, ale i dla potomności, i w tej perspektywie obudza interes pisania, chociażby nie było zrazu widoku na pokup. Zaś pismo czasowe jest gazetą, i mając chwilowy tylko powab, wymaga zaraz czytającej publiczności. Żywot takiego pisma jest w czytelnikach, oni mu nadają życie, z ich liczbą wzrasta i sił nabiera, z ich ubytkiem słabieje i zmiera. W publiczności zatem obudzone musi być pragnienie ducha; a w tej gorączce autorstwo zbierze się jak chmura z wyziewów ziemi, i lunie na odwrót na nią deszczem odżywnym. Nie dawno temu trudno u nas było jednemu dziennikowi utrzymać się, bo ziemia nie parowała jeszcze ni rozumem, ni uczuciem, i pisma dziennikarskie były jako obce naleciałości, i mijały słabiejac w sobie bez interesu.

Od zwyczajstwa romantyczności nad klassycznoscią zmieniła się postać rzeczy. Po długim odrętwieniu, jakby po zimie skrzepłej ruszyła się ziemia. Miłość rzeczy ojczystych zesła nad nią, jak słońce na wiosnę ogrzała i upłodniła ją uczuciem narodowości, wiatr z niw rodzinnych powiał, i zazieleniło się piśmiennictwo rodzime i kwiaty poezji gminnej po niem zeszyły. Niebawem przeszły po łąkach grzmot i nawałnica, ale upłodniły je więcej jeszcze, jak każde grzmoty na wiosnę. Zaparowały serca, ale nie zaparowały jeszcze rozumy; bo żyjemy dopiero we wiosnie uczuć naszych, a lato umysłowego dojrzania naszego jeszcze nie zeszło. Pisma czasowe pochwyciły tę stronę obudzonych uczuć dla rzeczy ojczystych, i z wielkiem poczęły być czytane upodobaniem. Niektóre z nich do znacznej liczby czytelników urosły. Zbyt suche dla samej naukowości upadały.

Oto całe wytłómaczenie tego szczególnego w czasowym piśmiennictwie naszym zjawiska: że mimo niedostatku pisarzy liczba pism peryodycznych się mnoży; że wszystkie są takiego z sobą podobieństwa; że wreszcie mimo niskiego u nas stopnia nauki, utrzymują się jednak znaczną liczbą czytelników pisma czasowe będące przeważnie naukowe treści.

Rozmiiłowaliśmy się w krajowości, jak matki w dzieciach swoich, i jak one, lubimy o nich marzyć i słuchać. W tę stronę lgną uczucia nasze. Każda myśl, wyraz każdy na błoniach rodzimych uczknione, są jak jagody słodczą nabrzmiałe i lubością pojące. Tych jagód, tego smaku szukają czytelnicy po pismach czasowych.

Mało jest, których prócz tego interes nauki obchodzi. Najwięcej czytelników trzyma pisma naukowe z moralnego obowiązku wspierania literatury ojczystej, nie z potrzeby. Piękny zaiste rys naszego czasu!

(Dokończenie nastąpi.)

Posiadłości kmieccie dwojakiej natury, dziedzictwo i wola.

(Dalszy ciąg.)

Ciż sami prawodawcy dostrzegają, że od niejakiego czasu nieszlachta wcisnęli się w posiadanie prebend i prelatur zastrzeżonych fundacjami jedynie dla stanu, szlacheckiego czynionemi, i że przez takie nadużycie kościoł znajduje się pozbawiony swych obrońców: rozkazując więc, aby na przyszłość, prelatury i prebendy były powierzone, samym jedynie ziemianom ze szlachty zrodzonym; dodają, że, aby to rozporządzenie nie zdawało się ubliżać plebejom czyli nieszlachcie, oraz, aby kościoł był zaszczycony światłem ludźmi w każdej kapitule będą kanonje i prelatury przeznaczone dla uczonych plebejów, doktorów ze czterech fakultetów.¹⁾ Na ostatek widząc, iż wykonanie prawa nakazującego ocenianie towarów i rzeczy na sprzedaż wystawianych jest wyludzone, domagają się skassowania bractw.²⁾ Trudno jest powiedzieć, reprezentanci miast, jaki udział mieli w uchwaleniu tych rozporządzeń, ale to jest pewna, że miasta nic innego do zastawienia onym nie miały, tylko swe wyłączne przywileja i prawo niemieckie.

72. Prawodawstwo ziemskie zakreśla granice miejskiemu. — 73. Poniżenie mieszczaństwa. — 74. Nieukontentowanie miast pruskich. — 75. Zajścia z Gdańskiem, wojna, pacifikacja. — 76. Poniżenie mieszczaństwa pruskiego. — 77. Szczęście i pomyślność kraju. — 78. Kmieccie są rolnicy wolni; wyzwalenie jeńców.

Król Ludwik w swoich paktach umówionych ze szlachtą w 1355. i 1374.: przyrzekając mieszkańcom królestwa, że podatków bez jich zezwolenia nakładać nie będzie; przyrzeczenie to daje równie szlachcie, jak jich jobagionom i mieszkańcom jich dóbr i domów, nobiles et eorum jobagiones, populos et inquilinos; objaśnia, że ci mieszkańce, ta ludność dóbr szlacheckich, którą nazywa jobagionami, czyli jobagami, są kmieccie ipsorumque populum, kmetones seu ivagiones. Ta nazwa węgierska, której Ludwik na

¹⁾ *Jus polon. edit. Bandtke p. 345., 346.*

²⁾ *Fraternitatis destruerere.*

oznaczenie kmieci użył, nadaje jim znamie ludzi wolnych, używających w pewnym stopniu praw obywatelskich.³⁾ Prawodawstwo owych wieków i akta publiczne szanowały starodawne jich swobody. Wyrażenia prawodawcze tym więcej są do zrozumienia łatwe, że używając języka rzymskiego, czyli cesarskiego, mówią o służebnych niemających wolności, którzy w mocy pańskiej zostają i nie mogą stać się wolnymi bez wyzwolenia;⁴⁾ toż prawodawstwo skreśla oraz sposób wyzwolenia z dawnych wieków używane.

Według niego mędracy wymyślili zakładanie woli (libertas), czyli osad, aby przez wykarczowanie użytecznemi uczynić ziemie nieuprawne i pomnożyć włości.⁵⁾ Osadnicy, koloniści, po pewnych latach schodzili swobodni od nałożonych warunków. Ziemie te, dla faworyzowania uprawy kraju i pomnożenia włości, wydzielone kolonistom na pewne lata, były przez ten przeciąg czasu uwalniane od wszelkich królewskich (od poradlnego) i duchownych opłat; od dziesięcin opłacanych w monecie, lub dawanych w snopie, i od dziesięciny gołębniej, daniny w pszenicy przeznaczonj dla proboszcza, celem służby kościelnej, tudzież do daniny święto pietra.⁶⁾ Podatkami nadzwyczajnymi nawet, nie prędzej je obarczano, aż po kilkuleciech upłynionych.⁷⁾

³⁾ *Privilegia Lodovici in jus polon. edit. Bandtke, p. 157., 186.* Toż nazwisko *jobagiones* (przez pomyłkę przepisywacza *robagiones*) znajdujemy dane kmieciom w jednym akcie 1331. (*Nakielski miechovia p. 317.*) — *Iobagio, iovagio, ivagio*, oznaczało w Węgrzech człowieka wolnego i udzielane bywało wszystkim klasom. *Jobagi* są ludzie wolni, cudze ziemie trzymający prawie równi *libertinom*; są oni *coloni, civis* powiatu. *Jobagi* są wolni rycerskiego stanu, *milites, jobagiones castri*. *Jobagi* są *nobiles*, szlachta. *Jobagi* są *barones*, pany, urzędnicy. *Jobagi* są osoby czterech wysokich dostojności, palatina, bana i dwu komesow palatii. Jest to w powszechności wyraz, nie tylko wielką rozmaijitosc oznaczający, ale nadający znaczenie godne i swobodne. (*Waga hist. Pol. wydanie 1724. p. 139.*) — Kiedy historyk XII wieku Wincenty syn Kadlubka (*cap. 24. p. 815.*) powiada, że książę halicki Roman, zaledwo księstwo od Leszka białego dostawszy, *galiciensium satrapas et jobagionum florentissimos incautos occupat et trucidat, quosdam rivos terra infodit*, zapewne nie mówi o jobagach kmieciach, ale o jobagach szlacheckich wysokiej klasy. Maciejowski (*hist. prawod. słow. t. II. p. 59.*) bierze tych ruskich jobagów za polskich, mylnie, a przeto mylnie się powołuje na Kadlubka.

⁴⁾ *In lege imperiali continetur, quod servi illiberi aut ancillae, non possunt nec valeant de manibus dominorum suorum liberari, nisi per eisdem fuerint manu missi et libertate donati.* (*Stat. 1420. art. 31. p. 219.*)

⁵⁾ *Libertas ad hoc per sapientes est inventa ut silvae et nemora, ubi modicae sunt utilitates vel proventus, extirpentur et ad ampliores utilitates reducantur.* (*Stat. 1420., art. 23. p. 205., cf. art. 31. p. 219.*)

⁶⁾ *Homines in villis terrigenarum, libertatem habentes, durante eadem libertate et non ultra, ab omnibus exactionibus regalibus et censibus eccles. etc.* (*Stat. 1493. art. 14. p. 327.*)

⁷⁾ *Homines sedentes in libertate, a tribus annis, in subsi-*

Każdy właściciel był mocen zakładania podobnych osad, woli, i osadzania swych sług niewolnych, (jeńców), gdzie mu się podobało, aby pozyskał nowe włości dziedziczne.⁸⁾ Jużesmy uważali, że podobne woli zakładanie było środkiem wyzwolenia jeńców ani od króla, ani przez siebie samych nie wykupionych. Ci służebni wyzwoleni są nazywani w języku pospolitym, już to sługi, już wolni. Są słudzy z początku swego, aż do końca posiadania założonej woli; są wolni, ponieważ są w terminie wyzwolenia i używają woli.⁹⁾ Tym sposobem daje się rozumieć ta jednoznaczna sprzeczność.¹⁰⁾ Ustawy tych wieków już więcej nie znają, *ascriptiów*, *originariów*, jakich wymieniają dyplomata dawniejsza, o których język pospolity niektórych pisarzy i analistów jeszcze nie przepominał;¹¹⁾ ustawy tych wieków ludzi osadzonych na tych nowych włościach, zowią kmieciami równie, jak wszystkich rolników dóbr królewskich, duchownych i szlacheckich, którzy są znani pod nazwą kmieci. Jak tedy zaszła koekwacja, czyli zrównanie klas stanu rycerskiego, tak równie dopełniała się koekwacja czyli zrównanie w klasie ziemian, krajowców stanu nieszlacheckiego; jeszcze ona się dopełniała na korzyść swobody i wolności.¹²⁾ Tworzyła się masa jednostajna ludu, zwanego *populus*, *plebs*, którego kondycja zależna, lubo czyniła go poddanym *subditus*, panów właścicieli ziem, wszelako zapewniała mu używania tegoż prawa cywilnego ziemskiego, jakie było dla stanu rycerskiego przepisane.

79. Kmiecie używają prawa ziemskiego. —
80. Urodzenie odróżnia klasy, tworzy kasty, poniża kmieci.

Szlachetność nie dowodzi się urodzeniem, mówi w XV. wieku światły komentator dziejów polskich, ale życiem, zasługą. Pierwszy z antenatów nie byłby uszlachcony, gdyby nie zająśniał czynem jakim znamienitym. Wszyscy ludzie jednegoż są początku, z jednego człowieka, rozrodził się cały ród ludzki; każdy jest po-

dium perfontem de quolibet lanceo dabunt. (*Contributio de anno 1456. p. 296.*)

⁸⁾ *Servos illiberos, dominus ubi vult locare potest, acquirendo haereditatem novam, per ipsos erigendam.* (*Stat. 1420. art. 31. p. 219., cf. art. 23. p. 215.*)

⁹⁾ *Servi liberi sive v o n i*, mówi statut 1456.; *liberi sive exempti, alias s l u g i*, odpiera statut 1472; przytoczone w noie do paragr. 35.

¹⁰⁾ *In libertate, in servitute gaudere.*

¹¹⁾ Długosz, Kromer.

¹²⁾ Dla tego też i w przyrostkach Polski wzbraniano nakładać niewolnicze więzy na wolnych kmieci: jak to bywało na Rusi i na Podolu, że kmieci zamieniano na *merdów*, nakładając na nich służebność *mordanicę*. (*Privil. terrar. Russ. et Podoliae 1456. in opere jus polon. edit. Bandtke, p. 293.*)

tomkiem tegoż pnia, czyli on jest ze szczerpu niepozornego, czy ze szczerpu świetnego. Szlachetność z urodzenia jest pożyczona; chwalić się cudzą zasługą, jest śmieszną przechalką.¹³⁾ Ta rozumna uwaga, odczytywana w szkołach, gdzie uczono dziejów narodowych, nie wstrzymała gorący stan rycerski, który się coraz silniej wyłączał i obwarowywał w monopol i kartę. Liczba szlachty pod te czasy w rzeczy pospolitej rosła niezmiernie. Mazowsze, jakośmy uważali, rozsypywało ją na wszystkie strony; przyrostki obszernych ziem ruskich, litewskich, wcielało nowotną ludność szlachty. Zygmunt August niemałe miał zatrudnienie rozróżnić ludność tych nowych ziem między szlachtę i nieszlachtę, właścicieli ziem mianowicie i takich, co za szlachciców uchodzić mogli, nadając herbami. Udzielał przywilejów szlacheckich i herbów całym posadom po kilkaset familij drobnych właścicieli liczącym. Zasługa w rzeczypospolitej położona, wprowadzała bez trudności krajowców i cudzoziemców do stanu rycerskiego. Ale już za czasu Zygmunta starego szlachta utyskiwała, iż z ujmą jej zaszczytu wynagradzano zasługę. Wprawdzie nowość szlachectwa nie ubliżała równości obywatelskiej, ale było lepiej, być szlachcicem urodzonym, niżeli świeżo utworzonym. Chociaż matka nie szlachcianka, nie zmniejszała szlachectwa, kiedy ojciec był szlachcicem¹⁴⁾: wszelako być urodzonym z ojca i matki szlachty było zaszczytniej i większej wartości.

Ta wartość przywiązana do urodzenia, moralnie skreśliła okrutny przedział między szlachtą i plebejami mieszczańskiego i kmieckiego stanu. Stan rycerski, unikając małżeństw z nieszlachtą, odosabniał się i zamykał swe towarzyskie pożycie w kastę, która nie mogła cierpieć, aby do niej jakakolwiek podobna była z pozoru nawet. Jakoż w swych czasach dostrzegać można, przez drobiazgowę nawet rozporządzenia usiłowano odpychać i odróżniać inne klasy mieszkańców, aby się od szlachty jawnie odmiennymi wydawały.¹⁵⁾

¹³⁾ Doktor Dombrowka, komentator Wincentego Kadłubkowicza, pisał swe komentarze 1410. — Coś podobnego mówi Ostrorog. — W późniejszych wiekach trudniej jest natykać podobne sentymenta.

¹⁴⁾ *Statuta eccl. ad vota dominae Elisabeth 1505., vol. 1., p. 302.* — *Kromer descr. pol. p.* — Wyrażenie prawne, *uxor sequitur conditionem mariti*, poszło w przysłowia narodowe.

¹⁵⁾ Do tych też czasów należy rozporządzenie tyczące się Israelitów. Ponieważ oni strojili się jak szlachta łańcuch na szyji, szabla przy boku (bez obawy, aby jich zraniła); nakazano jim nosić krynki żółte, aby jich od szlachty odróżnić. Wprawdzie to niekzemne rozporządzenie było uchwalone jeszcze 1454. na wniosek i nastawanie cudzoziemca Jana Capistrana (*Stat. nieszaw. 1454., edit. 1492., art. 19.; Dług. t. II, p. 157.*) i wnet było zapomniane; wszelako w swoim czasie 1538., gdy zostało przez prawodawstwo znowu podniesione

Jużeśmy wyłożyli zerwanie z klasą mieszczan zasze, i jak się szlachta uwolniła od jej współnictwa w obradach publicznych, sama przez się wstając na polu politycznym i prawodawczym. W prawodawstwie już więcej nie odróżniano tylko szlachtę i nieszlachtę, *populus, plebs.* Wszyscy mieszczanie, jako nieszlachta, w obliczu stanu rycerskiego, byli równi kmieciom, *civitatenses, oppidani et kmetones.* Koekwacja między nimi była ostatecznie wyrzeczona.

Każdy szlachcic był panem w swych włościach. Przez dawną fikcją, dawne przypuszczenie, król jest uważany za właściciela ziem, które do szlachty nie należały. Różnica jego posiadania od posiadania szlacheckiego była w tym, że nie mógł pozbywać, obciążać, ani bezpośrednio zawiadywać. Ale w jinnych razach środki zarządzania posiadłości wywodziły podobieństwo następujące. Jak król w królewskich dominjach posiada miasta, miasteczka i wsi, tak szlachta zakłada i liczy w swych włościach miasta, miasteczka i wsi. Jak *civitatenses, oppidani et kmetones* są poddanymi królewskimi, tak ciż po włościach szlacheckich są poddani szlachty.¹⁶⁾ Król administruje przez swych starostów, szlachta przez swych ekonomów, których nazywa podstarostami. Król jest sędzią, dopełnia sprawiedliwości nad mieszczanami i kmieciami; również szlachta ma w ręku sprawiedliwość nad mieszczanami i kmieciami we włościach, które posiada; król i szlachta sądzą przez wójtów, sołtysów, starostów, podstarostów i jich zastępców. Kiedy prawodawstwo przepisywało jaką ustawę dotyczącą się mieszczan lub kmieci, taką przepisywało również dla króla jak dla szlachty, do której, co do plebejów, zarówno powinni się stosować.

Klasa miejska jest postawiona na równi z kmieciami. Nie należy wszelako mniemać, aby kmiecie mieli co zyskać przez takowe zbliżenie i zrównanie, owszem jich położenie mocno pogorszyło i zrządziło ujmę w starodawnych prerogatiwach. Przez zrównanie i włanie w jedno ciało klas stanu rycerskiego, już się dawne stopniowanie między ziemianami, zwanymi szlachtą lub kmieciami, zerwało, zacierało i niszczyło moralnie; przez

(*Stat. 1538., vol. 1., p. 524., 525.*), jawno jest, że przypadalo do gustu. Ustawa z natchnienia Jana Capistrana pochodząca, nazywa żydów niewiernymi, plemieniem służebnym, obcym narodowi. Ponowiona 1538 została łatwo w wykonaniu wyludzona, i bez skutku. Z czasem dopiero, jinnym zbiegiem okoliczności różnica stroju zdeklarowała się, gdy w ciągu nieszcześć bezpieczniejsz było bez pałasza, niż przy pałaszu.

¹⁶⁾ *Plebes urbanae, oppidane, vicanae et agrestes, partim principi parent, partim proceribus et equilibus, partim certis sacerdotibus attributae sunt.* (*Krom. descr. Pol. p. 169.*)

zrównanie i skupienie w jedno stanowisko kmieci z mieszczanami, braterstwo dawnego ziemiaństwa, nie jest już stopniowane i nierówne, ale rozerwane i rozdzielone.

Prawodawstwo 1420. wzbronilo kmieciom zarzucać szlachectwo,¹⁷⁾ co dawniej mogli będąc niższymi, ale nie osobnymi. Jinne prawodawstwa rozporządzenia, za zdrożność poczytują poufalenie się szlachty z kmieciami, uważając za niegodne w szlachcicu, pić i zabawić w jedynje gościnie lub karczmie z kmieciami, a nawet zasiadanie obok na tejże ławie; te rozporządzenia odmawiają szlachcicowi sprawiedliwości, gdyby był w ciągu zabawy swęj z kmieciami, skrzywdzony lub zbity.¹⁸⁾

(Dalszy ciąg nastąpi.)

Przegląd pism.

Powieści i pisma humorystyczne

Frydr. hr. Skarbka.

W^o Wrocławiu, nakładem Zygmunta Schlettera. Tomów VI.
1840. r.

Pan hr. Skarbek z powołania zajmował się ekonomicznymi naukami, był ich professorem, i wydał dzieł kilka w tym przedmiocie. Pisma lekkie są tylko owocem chwil, przy ważniejszych pracach oszczędzonych. Autor, jak nas w przypisaniu Tarły do Łukasza Gołbiowskiego naucza, w rozkładzie czasu swego, wieczory przeznaczył zabawie, lecz nieraz był zmuszony pędzić je samotnie przy swoim biurku. Leży na niem — powiada — książka, papier, pióro; trzeba się udać do tych niemych przyjaciół w niedostatku mówiących; przeczyta się książkę, weźmie się pióro do ręki, gładkość papieru zachęci do pisania, i tym sposobem powstanie romans.

Tak rzetelne wyznanie autora, że pisze powieści od niechęci tylko, mówi za łatwości prac jego, ale i za lekkością wewnętrzną ich wartości. Jakoż pierwsze plody p. Skarbka, Pan Antoni i Podróż bez celu, zbyt są pomierne. Trochę intrygi, trochę humoru, to wszystko. Zresztą płaskie bardzo obrazy życia, i całość nieestetyczna. Humorystyczność nawet, jedyna tych pism okrasza, czestokroć bardzo jałowa. Do znudzenia nadewszystko są owe z czytelnikiem nibyto rozpierania się wśród powieści, jak np.: »Ale cóż znaczy ten rozdział z dziwnym tytułem «o gdybym był?« I daj mi tam WPan pokój, mój Panie czytelniku, domyślaj się, jak chcesz, ja drugi raz pisać nie będę.« — I znowu na innem miejscu: »To rzecz osobliwsza. Co ten tytuł? Ale nie. A cóż takiego? I co ci do tego, mój panie czytelniku; choćbym ci i powiedział, to wiem, że wierzyć nie będziesz; ale mnie tak język świerzbi, chciałbym się wygadać« i t. d. — Takich niesmacznych apostrof do czy-

telnika pełno; nieoledwie w końcu i w początku każdego rozdziału.

O wiele wyżej stoją powieści historyczne autora, to jest: Ruszczyce, powieść z czasów Jana III, 3 Tomy, i Tarło, powieść z czasów Stanisława Leszczyńskiego. Do osób głównych przywieńzują się oraz wypadki historycznej doby. Tam ważny wypadek z czasów pogromcy Turków pod Wiedniem; tu przedstawia się czytelnikom cała owa piękna epizoda w dziejach naszych, panowanie wojewody Poznańskiego przez dobę krótkiej pomysłności Karola XII., co jak meteor jaki z półnoocy, zawisnął nad Europą, zaburzył ją aż w granicach Osmańskiego państwa, a potem znikł bez śladu.

»Damian Ruszczyce, rotmistrz hussarskiej chorągwi pod znakiem księcia Jakóba, był to człowiek średniego wieku, wysokiego wzrostu, i przytém tej tuszy, której polska suknia najlepiej przystoi.« Jak w sercu, tak i w mowie — było pierwszém prawidłem jego życia, od którego nigdy nie odstępował, wtedy nawet, kiedy mu z tak nazwanym wyższymi mówić przychodziło. »Mój zaszczyt i moje zalety ze mnie samego, i nikt mi nie ująć, ani dodać nie może.« oto było często powtarzane zdanie, którym upoważniał wrodzoną sobie śmiałość, zuchwalstwem od niektórych możniejszych magnatów zwaną. — Taki nam daje autor obraz charakteru bohatera powieści swojej (VI), i tak go przeprowadził w walce z możniejszymi, w walce naresze z przeciwnościami, co go od najlepszej żony rozdziłaly. Wybornie jest także trzymany wizerunek X. Woty, pełen wyrachowanego jezuityzmu. Jan III. miecza się wprawdzie do miłostek dzielnego swojego rotmistrza i panny podskarbianki Modrzejewskiej, i nieraz dosyć jest galantem, atoli zakrył w nim autor tę niemięzką czulość serca, jaka się w listach jego do królowej pisanych maluje. Może nie chciał tém osłabić charakteru zwycięzcy z pod Wiednia.

Los Tarły połączony ściśle z losami Stanisława Leszczyńskiego, począwszy od wykrzyknienia go królem pod Wolą, aż do wyjazdu jego do Benderu po utracie korony. Dla tego w całej powieści wiele akcji historycznej, a i w czysto romansowej treści, sceny niektóre są pięknie napisane. Jak np. następujący ustęp z opowiadania Ordegi szlachcica na zagrodzie, gdy go Tarło zagabał, gdzieby był teraz ojciec Ambroży.

»Poprzedził mnie niestety do grobu« odpowiedział Ordega, »i nie dotrzymał słowa, że mnie razem z tą szablą pogrzebie, chociaż był młodszym lat kilka odemnie. Dnia jednego, było to we czwartek po świętym Piotrze i Pawle, niespełna jeszcze rok temu, czekałem właśnie na jego przybycie i pod jedną lipą, która od pogorzeli ocalala, postawiłem na ławie we środku w miejscu, któreśmy oba obsiać mieli, buteleczkę miodu, świeżego chleba bochenek i jak dziś pamiętam ostatni w domu krajanek sera; wtem zaszczeakał mój Obal. O, to nie musi być ojciec Ambroży, pomyślałem sobie, bo on na niego nie szczeka. Gwizdnałem na psa i pod słońce spojrzalem ku wrotom: aż tu dziad kościelny zdyszony biegnie ku mnie. Obal do niego, zwyczajnie jak pies do dziada, ażem go za obróż pochwyć musiał. Cóż tam chcecie, dziadku? zapytam, toć nie wypadacie tak obcesowo, bo was kadeł ukąsi. — Niech będzie pochwalony — odpowiedział — spieszcie, spieszcie do klasztoru, bo was ojciec Ambroży żada; trzy dni, jak tego zapadł, cały już dzisiaj nie może i pono odda ducha Bogu. — Odbiegłem i miodu i chleba z serem na ławce, i z dziadem co tchu pospieszyłem do klasztoru. O jakże mi go też żal było, gdym wszedł do celi! Już był zaniemówił nieborak, a póki mógł jeszcze mówić, mnie żadał usilnie, wasze spomnił nazwisko i grób waszego pradziada, znać mu się już w głowie maciło. Poznał mnie jednak jeszcze, ścisnął zimną ręką i usiłował przemówić, lecz darmo; dałem mu pióro zmaczane i papier, chciał pisać, ale ręką odmawiała pomocy, znać tylko było, że wasze chciał kreślić nazwisko. Nakoniec po próżnem usilowa-

¹⁷⁾ Stat. 1420.

¹⁸⁾ Stat. lencic. 1419. art. 68. p. 200.; stat. masor. 1453. p. 445., edit. Bandtke — »Jest to niejako implicite kara śmierci na szlachcica, któryby się spospolitował, albo spoularizował, albo zniżył aż do wniścia w równość brat za brat z chłopcy.« Dopisał tę uwagę Jan Olrych Szaniecki, dostarczając mi żądanych wypisów z woluminów legum.

niu skazał palcem na ziemię i ku kościolowi. Co to znaczyć miało, nie wiem. Ale go lepiej zrozumiał, gdy mdlejące oko wznosił ku ścianie, na której szablą jego wisiała i gdy na nią palcem skazał. Skończył wkrótce, trzymając święty znak Zbawiciela naszego w prawicy i na niego ostatnie zwróciwszy wejrzenie. Zdjąłem karabelę z haka, szcęknęła broń w nawyklom do niej rękę, aż mnie dreszcz przeszedł, i będziecie temu wierzyć, że ja, stary wojak, zaplakałem sobie na to spomnienie, że ten, który ją kiedyś tak chlubnie dzierżył, martwy przedemną leży, i to nie na polu bitwy, ale w zakonnych murach, zapomniany od narodu, dla którego krew kiedyś przelewał. Trzeciego dnia odgłos żałobnych dzwonów powołał mnie z domu na obrzęd pogrzebowy, przypasałem do boku karabelę ojca Ambrożego i powędrowałem smutny do miasta, i Obal poszedł za mną. Gdy przybył do konwentu, chciałem raz jeszcze widzieć starego towarzysza mego. Wpuszcili mnie do celi, w której pomiędzy sześcioma świecami leżał w trumnie, krucyfiks w rękę trzymając. Twarz jego była pogodna, jakby spał w ufności w Bogu; mogła być pogodna, bo jego sumienie zawsze było czystym. Nie postrzegłem, kiedy się Obal za mną wcisnął, przystąpił do trumny, wietrzył i obchodził ją radując się z razu, lecz potem spuścił ogon i zawył przeraźliwie, ażem go musiał wypędzić: dobre psisko, i tegom pochował także. Gdy się już zabierali do zabicia trumny, spojrzalem raz jeszcze na ojca Ambrożego: takżeto pojdiesz do grobu, pomyślałem sobie, bez żadnego znaku, żeś kiedy pod Janem trzecim służył? kto wie, jaka była twoja intencya, kiedyś konając na pałasz skazywał. — Odpasałem karabelę i położyłem ją przy nim w trumnie. Jeżeli go kiedy odkopią, wiedzieć będą po krzyżu i szabli, że to był człek poczciwy, który Bogu i ojczyźnie służył. Takem więc osierociał w mojej zagrodzie, i smutny czekałem rychło i na mnie przyjdzie kreska, nad tём ubolewając najwięcej, że nie będzie takiego, któryby zamknął moje powieki i mnie także ostatnią towarzyszkę przypasał po śmierci do boku. Wtém doszedł mnie wasz manifest: O, rzekłem sobie, nie umrze w chalupie Ordega, będzie miał pałasz przy boku, kiedy na polu bitwy zginie i z nim go razem pogrzebią. Ta myśl dodała siły staremu, i oto jestem na wodza naszego usługi, gotów walczyć i zginąć przy twoim boku, paniezu.

(Dokończenie nastąpi.)

Doniesienia literackie.

Warszawa. Pismo wychodzące do roku b. pod nazwą »Tygodnik rolniczo-technologiczny« przybrał obecnie nazwę »Ziemianina« Ostatni numer tego pisma zawiera między innymi: o nowym gatunku żyta — wychów zwierząt domowych — olęj zwierzęcy, jako lekarstwo przeciw motylicom bydła rogatego i owiec — projekt założenia towarzystwa, mającego na celu zapobieganie zubożenia klas niższych. — Wyszły w tych dniach także 2 ostatnie zeszyty Przeglądu Warszawskiego z roku przeszłego. Zeszytu Igo na rok b. druk także nkończony. Prenumerata kwartalna na to pismo wynosi 5 zł. p.

Biblioteki Warszawskiej wyszedł drugi numer na miesiąc Luty, zawierający: Wyjątki z Fausta Getego, jeden przekład J. E. Paszkowskiego, drugi A. J. Szabrańskiego. Charakterystyka kobiety przez Eleonorę Ziemecką. Jak u nas w XVI. wieku syna prowadzili od jego urodzenia, aż do

ożenienia, wyciąg z ówczesnej broszury przez W. A. Maciejowskiego. Rys historyczny oświecenia Słowian przez Alex. Tyszyńskiego. Rzecz o filozofii Jonkskiej, jako wstęp do historii filozofii, przez Aug. Cieszkowskiego. O przemysle, jego historycznym postępie i wpływie na bieg cywilizacji, przez Alex. Kurca (dokończ.) Didko z podania rodzinnego, przez K. W. Wojcieckiego. Rzut oka na praktykę sądowniczą, jako też o potrzebie kształcenia prawa teoretycznie przez A. Wiersz Fet-Ali-Szacha z perskiego, przekład Wojc. Potockiego. Abdullach i Honwaldt wspomnienie z obozu pod Germeńczukiem przez Wojc. Potockiego. Krótki rzut oka na funkeye czyli czynności umysłowe zwierząt z Cuyiera przez S. List Elżbiety królowej Polskiej z r. 1487. Kronika. Noworočníki na r. 1841, przez A. J. S. Pamiętniki o królowej Barbarze M. Balińskiego, przez A. T. Mistrz Twardowski J. J. Kraszewskiego, przez Sieciecha. Przysłowia ludu litewskiego Jucewicza inne dzieła przez Wl. Pisma techniczne. Literatura rossyjska i czeska przez Dubrowskiego. Rozmaitości: Myśl do wystawy sztuk w Resursie. Posiedzenie towarzystwo lekarskiego Warsz. Wspomnienie szkolne. Wyciąg listu z Pragi. Nowiny. — Cena prenumeraty za granicą na 12 poszytów wynosi 80 zł. W Poznaniu przyjęła główny debet księgarnia Zupańskiego i spuszcza takowe za zł. p. 70.

W drukarni S. Gieszkowskiego w Krakowie wyjdzie wkrótce dziełko przez jedną z młodych Polek napisane pod nazwą »dwie epoki z mego życia.«

Wiele wrzawy w świecie muzycznym robi obecnie list Spontyniego do redaktora pisma: »Zeitung für die elegante Welt« (Pro. 30.)

Najnowsze dzieła.

Rocznik literacki, wydawany przez profesorów wydziału lekarskiego w Krakowie. Tom trzeci. Kraków. 1841.

Poezye Szymona Konopackiego. 2 zł. 10 gr.

Kraszewskiego »Szatan i kobieta.« Fantazyja dramatyczna w XI. nocach. Wilno, u Zawadzkiego 1841. Zł. p. 10.

Próby dramatyczne Al. Przędzieckiego. (Halszka z Ostroga i kapitalik 1 tom.)

Tegoż »Wolyn, Podole, Ukraina.« 2 tomy. 1840. Wilno. Cena obudwóch dzieł 33 zł. p.

Stannica Hulaj polska. Powieść przez E. Tarszę. Tom I. — 3. (Tom 4ty pod pressą.) 1841. Cena całego dzieła 46 zł. p.

Mała Encyklopedia polska. Leszno u Günthera. Zeszyt 5ty 1841. — Cena zeszytu 2 zł. p.

Słownik łacińsko-polski Bobrowskiego, z dodaniem wyrazów medycznych. Wilno u Zawadzkiego. Prenumerata wynosi r. sr. 4. kop. 20.

TYGODNIK LITERACKI wychodzi co tydzień w Poniedziałek. Prenumerata wynosząca półrocznie 2 Talary przyjmuje się po wszystkich Królewskich Pocztamtach i księgarniach krajowych i zagranicznych.

Redaktor: A. Woykowski.

Czcionkami W. Deckera i Spółki.